INTERTRIPS文景假期 WHAT ARE YOU INTER?

GET INTER USA

洛杉磯-拉斯維加斯-舊金山 9天逍遙遊 LOS ANGELES-LAS VEGAS-SAN FRANCISCO 9 DAYS fr.\$ 700 *

洛杉磯·舊金山·拉斯維加斯·羚羊彩穴· 胡佛水壩·迪士尼樂園·太平洋水族館·西峽谷· 好萊塢環球影城

Los Angeles • San Francisco • Las Vegas •
Antelope Canyon • Hoover Dam • Disneyland • Pacific
Aquarium • West Canyon • Hollywood Universal Studios

行程特色 Itinerary:

- ☆ 拉斯維加斯入住3晚,深度感受賭城的魅力!
- 凸 大峽谷、羚羊彩穴、馬蹄灣,飽覽最壯美景色!
- ☆ 隨團贈送價值100美金的超級大禮包!



團號	天數		雙人房	同房第三人	同房第四人	單房差	單配房
Tour Code	Days		Twin share	3rd pax same room	4th pax same room	Single Supplement	Roommate Matching
AUW-US-SB2	9	每天 Daily departure	799	100	450	480	999

團費包含 Package Inclusions

- 全程酒店住宿,3/4人房以兩張雙人床為準 Hotel accommodation, 3rd/4th people are to be shared with 2 double beds with no additional bedding.
- 專業華語及英文導遊 Bilingual tour guide (Chinese & English)
- 豪華旅遊巴士 Coach transportation

- 如行程安排中有加州主題項目,主題項目費用為必付,請在下單時選擇國際航班機票及其產生的燃油稅和機場稅 International airfare & taxes
- 必付自費 Compulsory admission
 - US\$135/人: 下羚羊彩穴+马蹄湾+车费+简餐

US\$135/person: Lower Antelope Color Cave + Horseshoe Bay + Fare + Light Meal

US\$65/人: 17哩湾,伯克利大学,优胜美地,杜丽莎夫人蜡像馆,燃油附加费

US\$65/person:17 Miles Drive, Berkeley University, Yosemite, Madame Tussauds Wax Museum, Fuel Surcharge

南峡谷门票+车費+简餐\$105US/人或西峡谷门票+车费+简餐\$105US/人(二選一) South Canyon Ticket + Fare + Light meal \$105/person or West Canyon Ticket + fare + light meal \$105/person (choose one)

- 其他景點門票,費用請參考項目價格表 Optional admission, refer to admission table
- 早、午、晚餐 Daily Meals
- 簽證費及其他相關費用 Visa fee
- 小費共 USD10/人/天 Tipping USD10/person/day
- 強烈建議購買各種旅遊保險如: 醫療、失竊、旅程取消等,保障個人利益! Travel insurance (strongly recommended)假期以及旺季附加費 Holiday/peak season surcharge

自選專案價目表 Optional Admission Price List	价格 Price (USD)
旧金山游船(90分钟) San Francisco Bay Cruise(90min)	44
舊金山深度遊 San Francisco Deep Tour	35
拉斯维加斯夜游 Las Vegas Night Tour	35
拉斯维加斯夜游+摩天轮 Las Vegas Night Tour+ Ferris wheel	75
西峡谷小飞机 West Rim Skywalk Small Airplane	129
西峡谷直升机 West Rim Helicopter	183
西峡玻璃桥 West Rim Skywalk	25
太陽馬戲團KA秀 Kà Show (Cirque du Soleil)	126
太陽劇團奇幻魔術 – Mind Freak	110
藍人 – Blue Man	133

*门票价格和景点开放时间会因季节调整,恕不另行通知。 Rates are subject to change without notice.

您的代理旅行社

Your Local Travel Agent:

INTERTRIPS文景假期

第1天 原居地-洛杉磯國際機場(LAX)接機 Home-Los Angeles

免费接機時間為每天早上8:30至晚上22:30(美國國內航班),早上8:30至晚上21:30(國際航班)。22:30至24:00需额外支付US\$80接机费 (5人以下)接机地点:乘坐美国国内和加拿大航班的客人到达后请在行李提取处等候导游,国际航班请在出口处(7-11便利店旁)等候Free airport pickup time is between 8:30am to 22:30pm (U.S flights), 8:30am to 21:30pm (International flights), pay extra pickup charge US\$80/人 at 22:30—24:00 (less than 5 person); Pick—up location: Arriving by the US domestic and Canadian flights, please waitfor the tour guide at the baggage claim area. For international flights, please wait at the exit (side 7–11 convenience store) (住宿: Vanllee Hotel & Suites 或同级)

第2天 主题项目选1 (费用另付,请在报名时选择支付,以美金結算) Theme item selection (Payable separately, please choose to pay when you register, settle in US dollars)

1.加州乐高乐园一日游(LG)成人120,儿童115 / Legoland Day Tour (LG) Adult 120, Child 115

2.太平洋水族馆· 赏鲸-爱荷华号战舰—日游(WW)成人100,儿童95 / Aquarium of the Pacific-Whale Watch-Battleship USS Iowa (WW) Adult 100, Child 95

3.棕榈泉名品直销购物中心一日游(PS)成人45,儿童40 / Desert Hills Premium Outlets (PS) Adult 45, Children 40

4.圣地亚哥-海洋世界精华一日游(SW)成人100, 儿童95 / San Diego and Seaworld Day Tour (SW) Adult 100, Child 95

5.迪斯尼乐园欢乐一日游(DL)成人150, 儿童145 / Disneyland One Day Tour (DL) Adult 150, Child 145

6.洛杉矶网红景点打卡一日游(IC)成人55,儿童55 / Instagrammable City Tour (IC) Adult 55, Children 55

7.洛杉矶市区深度一日游(CT)成人45, 儿童40 / LA City Tour (CT) Adult 45, Child 40

8.圣地亚哥一日游: 航母+游船+老城风情(SD)成人80, 儿童75 / San Diego City Tour (SD) Adult 80, Children 75

9.好莱坞-环球影城畅怀一日游 (US) 成人130,儿童125 / Universal Studios Hollywood (US) Adult 130, Children 125

10.迪士尼小镇+南海岸购物中心一日游(OC)成人45,儿童40 / Universal Studios Hollywood (US) Adult 130, Children 125

(住宿: Vanllee Hotel & Suites 或同级)

第3天 洛杉磯-17哩灣-舊金山

Los Angeles-17-Mile Drive-San Francisco

早上從洛杉磯出發,途徑富饒的中加州大平原。下午抵達如詩如畫的蒙特利半島。億萬富豪的別墅美倫美奐(聞名中外的國畫大師張大千曾於此居住十年),世界頂級的高爾夫球場綿延不止(停留拍照,舉辦過5次大滿貫),世界聞名的加州1號公路(途經)、17哩的絕美海景…深吸一口大海的味道,沉醉於海風海浪與蒙特利半島的詩情畫意中,也可以參觀新建成的17哩灣訪客中心及博物館。於傍晚時分抵達舊金山。

We depart from Los Angeles this morning and travel to the picturesque Monterey Peninsula. Here we stop at a world first–class golf course and resort to sightsee the amazing ocean view and multimillion–dollar mansions. Then we enjoy the scenery of the 17 Miles, which is truly breathtaking. You may also explore the newly opened Pebble Beach Visitor Center and. We arrive in Bay Area (Greater San Francisco) in the evening and stay overnight.

(住宿: Comfort Inn & Suites Newark 或同级)

第4天 伯克利大學-舊金山市區遊

UC Berkeley-San Francisco City Tour

早上前往參觀伯克利大學,可遠眺金門大橋和金門海峽,隨後舊金山市。參觀美國西岸的標誌性橋樑-金門大橋;遊覽最熱鬧的漁人碼頭,更可自費乘坐遊船欣賞舊金山海灣;1915年巴拿馬政府贈與的世界博覽會遺址藝術宮和九曲花街都讓您流連忘返。下午可以選擇自費參加舊金山深度遊,遊覽聖瑪麗大教堂,雙子峰,市政廣場。途徑市場大道、中國城、造幣廠、小意大利、卡斯楚街、聯合廣場。夜宿中加州城市。

We visit the campus of UC Berkeley in the morning. From the nostalgic campus, Golden Gate Bridge and Golden Gate Straight can both be seen! Afterwards we drive to San Francisco, home to over 50 rolling hills and surrounded by water on 3 sides. We visit the Golden Gate Bridge, Lombard Street, Palace of Fine Arts, and Fisherman's Wharf. Here you can take an optional cruise on the San Francisco Bay (own expense) and explore the Madame Tussaud. You may take an in-depth city tour at your own cost this afternoon. Stay overnight in Central California.

(住宿: Days Inn Merced 或同级)

第5天 優勝美地國家公園-洛杉磯

Yosemite National Park-Los Angeles

從酒店出發,前往優勝美地國家公園的所在!世界最大花崗岩柱-酋長岩;北美 洲落差最高的優勝美地瀑布;優勝美地山谷;半圓頂;新娘面紗瀑布···您更可以在原始大森林裡漫步,感受香甜新鮮的空氣。午餐後穿越部分中加州大平原,這裡盛產美國一半以上蔬菜水

果和乾果,也使得加州成為美國最大的農業州。於傍晚返回洛杉磯。

In the morning we'll depart from the hotel towards Yosemite National Park. Giant trees, mountains and sparkling streams and lakes, glaciers-carved canyons, all these unique features make up Yosemite. Take a walk in the woods and enjoy the fresh forest air. In the evening we'll return to Los Angeles.

(住宿: Vanllee Hotel & Suites 或同级)

第6天 洛杉磯-拉斯維加斯

Los Angeles-Las Vegas

迎著朝陽,進入北美最大的莫哈維沙漠。途中短暫停留休息後,於中午抵達世界賭城一拉斯維加斯!您可自費享用豐盛的自助午餐,之後入住酒店。下午您不妨在酒店小憩,或者去賭場試試手氣。晚餐後,您更可以和我們一起欣賞一下賭城的迷人夜景(夜遊需自費)。夜幕降臨、華燈初上的賭城是霓虹燈的海洋,五彩繽紛的光影世界!

Las Vegas Night Tour (Optional): See the bright lights of Las Vegas and visit the hottest spots in the city on this 3–hour amazing tour. Stop by the Mirage volcano, Bellagio Fountains and much more! You'll see the ever–popular Fremont Street Experience – a spectacular show of millions of LED lights and 555,000 watts of sound over five blocks on Fremont Street.

(住宿: Circus Circus Hotel Las Vegas 或同级)

第7天 拉斯維加斯-胡佛水壩-西峡谷/南峡谷(必付自費)-拉斯維加斯 Las Vegas-Grand Canyon-Las Vegas

早上經美洲最高的【胡佛水壩】,參觀水壩工程及發電廠,並眺望北美最大的 人工湖【密德湖】。前往世界七大奇景之一【大峽谷】,可選以下一項行程: A. 南峽谷 (含車票+門票+簡餐): 到靠近訪客中心的大峽谷的最大觀景點 【奧美點】,站在峽谷的邊緣,面對這造物主的鬼斧神工遊客們無不感慨萬千, 流連忘返。欣賞【科羅拉多河】是雕刻大峽谷的藝術家。 B. 西峽谷 (含車票+門票+午餐): 可由不同的角度欣賞陽光與峽谷嚴壁折射而 形成的奇景。推薦自費參觀位於峽谷邊緣的全世界最高的建築物【空中步道玻璃橋】欣賞到720度的大峽谷美景及陽光與峽谷岩壁折射而形成的奇景。 更可自費乘【直昇機+觀光船】觀賞大峽谷的美景。欣賞完大峽谷後,傍晚到 拉斯維加斯,推薦自費【拉斯維加斯表演秀】。

Hoover Dam: overlook North America's largest artificial lake – Lake Mead. Travel to one of the most famous 7 natural wonders in the world-the Grand Canyon! You can choose to go to West Rim OR South Rim: A. South Rim (includes car, admission, lunch): The largest view point–Mather Point: Sunshine and clouds are always alternating controls over the canyon. And view Colorado River. B. West Rim (includes car, admission, lunch): Canyon & Colorado River. Choose to walk on the Skywalk: the construction built on the very edge of the Grand Canyon. Choose to take the helicopter ride & sightseeing boat tour. Next, travel to Las Vegas at night and watch the world's renowned show.

(住宿: Circus Circus Hotel Las Vegas或同级)

第8天 拉斯維加斯-羚羊彩穴(必付自費)-馬蹄灣-拉斯維加斯 Las Vegas-Antelope Canyon-Horseshoe Bend-Las Vegas

(參加此自費行程需滿6人以上出發) 早上驅車前往羚羊彩穴,途徑大峽谷起源點---包偉湖。隨後前往馬蹄灣,站在峭壁邊,沉醉於碧水藍天紅岩鉤織出的動人心魄的美。陡峭的懸崖上方高達海拔4,200英呎是最佳觀景位置。如果不參加,自行在拉斯維加斯活動,補差價USD30/人。

In the morning, we will travel across the Antelope Canyon and Horseshoe Bend. Then we will travel across Glen Canyon Dam and take a boat tour of North America's second largest man—made lake. Later We'll then return to Las Vegas. Take an optional city tour of Las Vegas and explore the "Entertainment Capital of the World" or attend one of the unique shows that are exclusively performed in Las Vegas. If you don't participate, you can travel in Las Vegas by yourself and make up the difference of USD30/person.

(住宿: Circus Circus Hotel Las Vegas或同级)

第9天 拉斯維加斯-巧克力工廠-洛杉磯

Las Vegas-Chocolate Factory-Los Angeles

上午參觀位於拉斯維加斯的巧克力工廠和仙人掌庭院,您可以了解它的由來及製造過程,體驗一下那香濃甜美的滋味。之後離開拉斯維加斯前往洛杉磯,中途停留名牌工廠直銷購物中心,任您採購各種名牌商品,傍晚時分抵達洛杉磯。免費送機限行程結束當天,請訂 9.30pm 後離開(美國內航班);或10.30pm後離開(國際航班)。

Your last day on this tour will begin in the morning as we make your way to the Ethel M Chocolate Factory and Botanical Cactus Gardens. After, there will be an optional buffet brunch in Las Vegas and then depart from Las Vegas. On the way back to Los Angeles, there will be a stop by the famous Tanger Outlets. After, guests will be dropped off at the major pick-up locations. Free LAX Airport Transfer: Please book your flight to depart after 9:30pm (domestic) or 10:30pm (international).

訂位/取消/繳費 Booking, Payment & Cancellation Terms

所有節目安排按當地狀況決定,因天氣或航班原因本公司有權適時調整瀏覽安排,並且本公司保留最終 決定和解釋權。以上所列酒店倘若已訂滿,本公司有權用其他同級酒店替換,如因個人原因未能及時會 合專遊。本司可不排催行傳養任,如因個人原因、能工、天氣、政治因素、戰爭、災難或其他人力不可 抗拒等因素所引起的額外費用,本公司不承擔任何責任。 Our company reserves the right to adjust the itinerary as it sees fit to ensure the smooth running of the tour and to substitute hotels of a similar standard if the hotels listed in our brochure are unavailable. Passengers must remain with the tour group at all times and must nor device from the set itinerary. Our company acts only as an agent and assumes no responsibility for any loss or damage caused arising directly or indirectly from incidents or events over which our company has no control. InterTrips A.B.N. 54 609 406 386